

## XIII SEKMADIENIS PO SEKMINIŲ

„Tavo tikėjimas išgelbėjo tave.“ Ši frazė, beveik virtusi sparnuotu posakiu – krikščioniška prasme, kuria ir tapo mums žinoma – išreiškia pagrindinę išganyto tiesą, būtent Dievo veikimą, dovanojantį mums amžinąjį gyvenimą.

Visos mūsų viltys sudėtos į dieviškųjų pažadų išsipildymą. Tie pažadai buvo duoti ne šiandien ir ne vakar. Jie nukelia mus į Abraomo laikus (apaštalo skaitinys) ir yra išpildomi Kristaus (Evangelija). Bet iki tol, kol bus visiškai išpildyti danguje, jie per Bažnyčią pritaikomi kiekvieno iš mūsų gyvenimui. Todėl savo maldose Bažnyčia nuolat kreipiasi į Įstatymą ir dieviškuosius pažadus, prašydama Dievą pagalbos, kurios jai labai reikia (introitas, gradualas, ofertorijus), ir skatindama mus su tikėjimu ir viltimi laikytis Jo Įstatymo (kolekta).

### Introitas

*Ps. 73, 20, 19 et 23.* Réspice, Dómine, in testaméntum tuum, et ánimas páuperum tuórum ne derelínquas in finem: exsúrge, Dómine, et iúdica causam tuam, et ne obliviscáris voces quæréntium te.

*Ps. 73, 1.* Ut quid, Deus, reppulisti in finem: irátus est furor tuus super oves páscuæ tuæ?

### Collecta

Omnípotens sempitérne Deus, da nobis fidei, spei et caritátis augméntum: et, ut mereámur asséqui quod promíttis, fac nos amáre quod præcipis. Per Dominum nostrum...

### Epistola

*Léctio Epístolæ beáti Pauli Apóstoli ad Gálatas. (Gal. 3, 16–22)*

### Introitas

*Ps 73, 20, 19 ir 23.* Pažvelk, Viešpatie, į savo Sandorą, ir neužmiršk amžinai beturčių. Pakilk, Viešpatie, pravesk savo teisę ir neužmiršk balso tavęs besišaukiančių.

*Ps 73, 1.* Dieve, kodėl mus visiškai atstūmei? Kodėl užsidegė tavo įniršis ant tavo ganyklos avių?

### Kolekta

Visagali amžinasis Dieve, padidink mūsų tikėjimą, viltį ir meilę. Kad pasiektume, ką pažadėjai, padėk mums pamilti, ką esi įsakęs. Per mūsų Viešpatį...

### Epistolė

*Skaitinys iš šventojo apaštalo Pauliaus Laiško galatams. (Gal 3, 16–*

Fratres: Abrahæ dictæ sunt promissiones, et semini eius. Non dicit: Et seminibus, quasi in multis; sed quasi in uno: Et semini tuo, qui est Christus. Hoc autem dico: testamentum confirmatum a Deo, quæ post quadringentos et triginta annos facta est lex, non irritum facit ad evacuandam promissionem. Nam si ex lege hereditas, iam non ex promissione. Abrahæ autem per re-promissionem donavit Deus. Quid igitur lex? Propter transgressionem posita est, donec veniret semen, cui promiserat, ordinata per Angelos in manu mediatoris. Mediátor autem unius non est: Deus autem unus est. Lex ergo adversus promissa Dei? Absit. Si enim data esset lex, quæ posset vivificare, vere ex lege esset iustitia. Sed conclusit Scriptura omnia sub peccato, ut promissio ex fide Iesu Christi darétur credentibus.

### **Graduale**

*Ps. 73, 20, 19 et 22.* Réspice, Dómine, in testamentum tuum: et ánimas páuperum tuórum ne obliviscáris in finem. **V.** Exsúrge, Dómine, et iúdicá causam tuam: memor esto oppróbrii servórum tuórum.

22)

Broliai: Pažadai buvo duoti Arbaomui ir jo palikuoniui. Nėra pasakyta „ir palikuonims“, ne daugiskaita, bet kaip apie vieną: ir tavo palikuoniui, tai yra Kristui. Aš noriu pasakyti: Dievo patvirtinto testamento negali panaikinti po keturių šimtų trisdešimties metų atsiradęs įstatymas, ir jis negali pažado paversti niekais. Jei paveldėjimas būtų iš įstatymo, tai negalėtų būti iš pažado. O Dievas dovanuoja Abraomui malonę dėl pažado. Tad kam gi reikalingas įstatymas? Jis buvo pridėtas dėl nusižengimų, kol ateis palikuonis, kuriam buvo skirtas pažadas; įstatymas buvo angelų įsakytas per tarpininką. Tarpininko nebūna, kur yra vienas, o Dievas tėra vienas. Tad gal įstatymas priešingas Dievo pažadams? Anaiptol! Jei būtų duotas įstatymas, galintis teikti gyvybę, tai iš tikrųjų teisumas eitų iš įstatymo. Bet Raštas viską apjuosė nuodėme, kad pažadas dėl tikėjimo į Jėzų Kristų tektų tiems, kurie tiki.

### **Gradualas**

*Ps 73, 20, 19 ir 22.* Pažvelk, Viešpatie, į savo Sandorą, ir neužmiršk amžinai beturčių. **V.** Pakilk, Viešpatie, pravesk savo teisę; atsimink, kaip niekinami tavo tarnai.

## Alleluia

Allelúia, allelúia.

*Ps. 89, 1. V. Dómine, refúgium factus es nobis a generatióne et progénie. Allelúia.*

## Evangelium

*Sequéntia sancti Evangélii secúndum Lucam. (Luc. 17, 11–19)*

In illo témpore: Dum iret Iesus in Ierúsalem, transíbat per médiam Samariám et Galilaeam. Et cum ingrederétur quoddam castéllum, occurrérunt ei decem viri leprósi, qui stetérunt a longe; et levavérunt vocem dicétes: Iesu præcéptor, miserére nostri. Quos ut vidit, dixit: Ite, osténdite vos sacerdotibus. Et factum est, dum irent, mundáti sunt. Unus autem ex illis, ut vidit quia mundátus est, regréssus est, cum magna voce magnificans Deum, et cecidit in fáciem ante pedes eius, grátias agens: et hic erat Samaritánuš. Respóndens autem Iesus, dixit: Nonne decem mundáti sunt? et novem ubi sunt? Non est invéntus, qui redíret et daret glóriam Deo, nisi hic alienígena. Et ait illi: Surge, vade; quia fides tua te salvum fecit.

## Offertorium

*Ps. 30, 15–16. In te sperávi, Dómine; dixi: Tu es Deus meus, in mánibus tuis témpora mea.*

## Aleliuja

Aleliuja, aleliuja.

*Ps 89, 1. V. Viešpatie, tu buvai mūsų prieglobstis iš kartos į kartą. Aleliuja.*

## Evangelija

*Šventosios Evangelijos pagal Luką tęsinys. (Lk 17, 11–19)*

Anuo metu: Keliaujant į Jeruzalę, teko Jėzui eiti tarp Samarijos ir Galilėjos. Įeinanti į vieną kaimą, jį pasitiko dešimt raupsuotų vyrų. Jie sustojo atstu ir garsiai šaukė: „Jėzau, Mokytojau, pasigailėk mūsų!“ Pažvelgęs į juos, Jėzus pasakė: „Eikite, pasirodykite kunigams!“ Ir beeidami jie pasveiko. Vienas iš jų, pamatęs, kad išgijo, sugrįžo atgal, balsu šlovindamas Dievą. Jis dėkodamas parpuolė Jėzui po kojų. Tai buvo samarietis. Jėzus paklausė: „Argi ne dešimtis pasveiko? Kur dar devyni? Niekas nepanorėjo sugrįžti ir atiduoti Dievui garbę, kaip tik šitas svetimtautis!“ Ir tarė jam: „Kelkis, eik! Tavo tikėjimas išgelbėjo tave.“

## Ofertorijus

*Ps 30, 15–16. Tavimi, Viešpatie, pasitikiu. Tariau: tu esi mano Dievas. Tavo rankose mano likimas.*

## Secreta

Propitiāre, Dómine, pópulo tuo, propitiāre munéribus: ut, hac oblatiōne placātus, et indulgéntiam nobis tríbuas et postuláta concedas. Per Dominum nostrum...

## Præfatio de Ss. Trinitate

Vere dignum est, æquum et salutare, nos tibi semper et ubique gratias agere: Domine, sancte Pater omnipotens, æterne Deus: Qui cum unigenito Filio tuo et Spiritu Sancto unus es Deus, unus es Dominus: non in unius singularitate personæ, sed in unius Trinitate substantiæ. Quod enim de tua gloria, revelante te, credimus, hoc de Filio tuo, hoc de Spiritu Sancto sine differentia discretionis sentimus. Ut in confessione veræ sempiternæque Deitatis, et in personis proprietas, et in essentia unitas, et in maiestate adoretur æqualitas. Quam laudant Angeli atque Archangeli, Cherubim quoque ac Seraphim: qui non cessant clamare quotidie, una voce dicentes: Sanctus.

## Communio

*Sap. 16, 20.* Panem de cælo dedísti nobis, Dómine, habéntem omne delectaméntum et omnem sapórem suavitatís.

## Postcommunio

Sumptis, Dómine, cæléstibus sac-

## Sekreta

Viešpatie, maloningai pažvelk į savo tautą ir į mūsų dovanas. Permaldautas šiomis aukomis, atleisk mums nuodėmes ir suteik, ko meldžiame. Per mūsų Viešpatį...

## Švč. Trejybės prefacija

Tikrai verta ir teisinga, reikalinga ir išganinga, visur ir visada Tau dėkoti, šventas Viešpatie, visagali Tėve, amžinasis Dieve, kuris su vienatiniu savo Sūnumi ir Šventajai Dvasia esi vienas Dievas ir vienas Viešpats – nėra tai Asmens vienumas, bet vienos prigimties Trejybė. Juk tai, ką per tavąjį apreiškimą apie tavo garbę tikime, be jokio skirtumo pripažįstame Sūnui ir Šventajai Dvasiai, kad, išpažįstant tikrą ir amžiną Dievystę, būtų šlovinamas ir Asmenų skirtingumas, ir jų prigimties vienumas, ir jų lygus didingumas. Jį garbina angelai ir arkangelai, cherubinai ir serafimai; kasdien nepaliauja garsiai šlovinti, vienu balsu tardami: Šventas.

## Komunija

*Išm 16, 20.* Viešpatie, tu davei mums dangaus duonos, labai gardžios ir tinkamos kiekvienam skoniui.

## Postkomunija

Meldžiame Tave, Viešpatie, priimtu

raméntis: ad redemptíonis ætérnæ,  
quæsumus, proficiámus augmén-  
tum. Per Dominum nostrum...

dangiškuoju Sakramentu padidink  
mumyse amžinojo išganymo malo-  
nę. Per mūsų Viešpatį...